

کتیبي

فهرمووده كانى بيغه مبه ر ﴿ صلى الله عليه وسلم ﴾

صحيح البخارى له كهل صحيح مسلم و ابى داود

نوسين و تاماده كردن ﴿ احمد شايان ﴾

سلام علیکم

سلاو خوینه ره ئازیزه کان له م کیبه دا چهند

فهرموده یه کی بیغه مبهری خودا (صلی الله علیه وسلم) مان باس

کردوه بو تان انشالله سودی لی ده بینین هه مویان سه حیج ن و

انشالله خودای گه وره ره حمان پیده کات و بهر شه فاعه تی

پیغه مبهری نازدار بکه وین انشالله سودی ده بیت بو هه موو

لایه ک ئه گه ره له یکه له نوسین هه بیت داوای لیبوردن له خودا

ده که م و پاشان ئیوهی ئازیز

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

أتى باب الجنة يوم القيامة فاستفتح {

فيقول الحازن من انت؟ فأقول محمد

فيقول: بك امرت لا افتح الا احد قبلك ﴿ صحیح مسلم ۸۶-۸۷

/ واته

دهچم بو بهردهم دهر گای بههشت له روچی قیامت داوای

کردنهوی ئه کهم جا دهر گاوان دهلیت توکیت؟ منیش دهلیم

محمد پاشان دهليت به تو فرمانم پي كراوه. نه يكه مه وه بو

كهس پيش تو

/رونكر دنه وه

يه كهم كهسه كه ده چيته به هه شته وه جگه له و كهس نيه يه كهم

كهس بيت بچيته ناو به هه شت

اقال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

لقد رأيت رجلا يتقلب في الجنة. في شجرة قنعمها من قهر {

الگریق کانت توژی الناس ﴿ صحیح مسلم ۸۰۳.

واته / بهراستی من پیاویکم بینی خوش دهچیا له بههشت.

بههوی داریک بریبوی له ناوهراستی ریگا خه لکی نهزیت دهدا

/رونکردنهوه

ههركهسیك بهردیك یان داریك ههركه شتیك بیت نهزیتی

ئیماندار بدات و لایبدا ت لهسه رینگا که خیریکی گهورهیه

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

من توچا نحو و چوئی هژا ڤم صلی رکعتین لا {

يحدپ فيهما نفسه. غفر له ما تقدم من ذنبه ﴿ صحیح البخاری

۴۸.

واته / هه رکه سیک ده ستنویژ هه لښگریت و وه ک ئه م

ده ستنویژه ی من پاشان دوو رکات نویژ بکات له ناویان دوو

رکاته که له کهل نه فسی خوئی نه دویت ئه وا تاوانی پیشوی

ده سریته وه

/رونکردنه وه

هەر کهسیک دەست نوێژ بگریت و دوو رکات نوێژ بکات. له ناو

نوێژه که داوای دنیای نه کات له خودای گهوره ئەوا خودا له

تاوانی پیشوی خوێش دهییت

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

.ما من عبد يژنب ژنبا. فيحسن الكهور{

پم يقوم فيصلی رکعتین. پم یستغفرالله

إلا غفر الله له ﴿صحيح ابی داود ۴۱۰﴾.

واته / هیج بهندهیه ک نیه تاوانیک ئه نجام بدات پاشان دوو
رکات نویژ بکات پاشان داوای لیخوشبون بکات له خودا. ئیلا خودا

لیی خوؑش ده بییت

/رونکردنه وه

ئه گهر تاوانیکت کرد و په شیمان بویت دوو رکات نویژ بکه و
داوای بکه خودا لیت خوش بییت. خودا لیت خوش ده بییت بویه

بی ئومید مه به له بهزه ی و رهحمی خودا

قال رسول (صلى الله عليه وسلم)

من اقتتغ حق امرى مسلم بيمينه فقد أوجب الله له النار وحرّم

عليه الجنة) فقال له رجل: يا رسول الله و إن كان شيئاً يسيراً. قال

(وإن قحيباً من أراك) صحيح مسلم ٢٦.

واته/هەر که سیک به سویند مافی که سیک زهوت بکات ئەوا

خودا سزای ئاگری له سهەر پیویست ده کات و بهه شتی لی

حه رام ده کات) پیاو یک پی وت. ئەهی پیغه مبهری خودا ئە گهر

شَتِيكِي كِه مِيش بِيَت فِه رَمُوِي. ائِه گِهَر چِلِه دَار سِيوَا كِيكِيش

(بِيَت

رَو نَكِر دَنهَوِه / ئِه گِهَر كِه سِيك سُوِيَنَد بِه خُودَا بَخُوَات. بِه دَرُو بُو

ئِهَوِهِي مَوْلِكِيك يَان هِهَر شَتِيك بِيَت بُو ئِهَوِهِي دِه سَتِي بَكِهَوِي وَ

هِي ئِهَو نِه بِيَت. مَافِي كِه سِيكِي تَر بِيَت. ئِهَوَا خُودَاي گِهَوَرِه

. پِيُوِي سَتِي دِه كَات بِيَخَاتِه ئَاغَر

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ. قَالَ رَسُولُ اللَّهِ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) لَا

تَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ حَتَّى تَوْمَنُوا. وَلَا تَوْمَنُوا حَتَّى تَحَابُّوا. أَوَّلَا أَدْلِكُمْ عَلَى

شَيْءٍ إِذَا فَعَلْتُمُوهُ تَحَابَبْتُمْ. أَفْشُو السَّلَامَ بَيْنَكُمْ (صَحِيحُ مُسْلِمٍ ٤٣)

واتا / ناچنه بههشت تاوه كو ئيمان نههينن وه ئيمان ناهينن
تاوه كو يه كترتان خوشنهوي. ئايا شتيكتان پي بليم ئه گهر
ئه نجامي بدهن يه كترتان خوش دهويت. سهلام بلاو بكه نه وه و
سهلام له يه كتر بكه ن

رونكر دنه وه / ناچيته بههشت ئه وه ي ئيمان نههيني وه ئيمان
ناهيني تا يه كترتان خوش نهويت. بيويسته يه كترمان خوش
بويت. وه بو ئه وه ي يه كترمان خوش بويت بيويسته سهلام بلاو
بكه ينه وه

عن عبدالله بن عمرو عن النبي (صلى الله عليه وسلم) قال (المسلم
من سلم المسلمون من لسان و يده)

واتا/موسلمانی تهواو ئه و كه سه يه كه موسلمانانی تر له زمان و
دهستی سه لامهت بن

رونکردنه وه/هه ر كه سیک خوی به موسلمان. زانی ده بیت
دهست و زمانی پاک بیت قسه ی نه شیاو غه یبته نه کات و
دهستی پاک بیت و ئامانت پاریز بیت

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

ما يصيب المسلم من نصب ولا وصب. ولا هم ولا حزن ولا أذى (ولا غم. حتى الشوكة يشاكها إلا كفر الله بها من خگایاه

واته/هیج شتیک توشی موسلمان نابیت نه ماندویه تی نه
نه خوشی نه خهم و به چاره نه ئەزیت نه داته نگی ته نانه ت
درکیکش بچیت به شوینیکی ئیلا خودا ئەیکاته که فاره تی
تاوانه کانی

رونکردنه وه /ههر شتیک توشی موسلمان بییت نه خوشی
بی تاقه تی ئەزیت کیشان. ئیلا خودای گه وره له کوناحه کانی خو ش
ده بییت له بری ئازاره که ی

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

(نصر الله امرأ سمع منا حديثاً فحفظه حتى يبلغه)

واته /خوا روخساری ئه و که سه گهش ده کات که فهرموده یکمان

ده بیستیت و له بهری ده کات تا کو بیگه یه نیت

رونکردنه وه /هه ر که سیک هه دیپیک بیستی و بلاوی بکاته وه ئه وا

خودای گه وره روخساری گهش ده کات

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

حق لله على كل مسلم ان يغتسل في كل سبعة أيام. يغسل رأسه (و جسده

واته/حقیکی خوییه له سهر هه موو موسلمانیک که هوت روچ
جاریک خوئی بشوات سهر و جهستهی بشوات

رونکردنه وه/بیوسته له سهر هه موو موسلمانیک هوت روچ
جاریک خوئی بشوات و جهستهی بشوات

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

(إن الشيطان يجري من الانسان مجرى الدم)

صحیح البخاری ۱۰۲۷

واته / به راستی شهیتان هاتوچو ده کات له مروفتا وه ک

هاتوچوی خوین

رونکردنه وه / هه موو که سیک شهیتان به ناو کیانی به

دهماره کانیدا ده روات و دیت وه کو خوین تیکهل مان بوه تا کو له

ریگای راست دورمان بکات

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

ما احد يدخل الجنة يحب ان يرجع إلى الدنيا وله ما على الارح)

من شيء. إلا الشهيد. يتمى ان يرجع إلى الدنيا فيقتل عشر

مرات. لما يرى من الكرامه(صحيح البخارى ١٠٢٧

واته/هیج کهسیک نیه بجیته بهههشت و چهزبکات بگهریتهوه
دنیا با ههرجی لهسه زهویش بیت هی ئهو بیت جگه له شههید
که چهزدهکات بگهریتهوه و دهجار بمریت. که دینیت ئهو ریز
و شکویهی لیی دهگیریت

رونکردنهوه/ههر کهسیک بمریت و بجیته بهههشت. اکهر
ههموو دنیا هی خوی بیت. چهزناکات بهلام کهسیک له ریکای
خودا جیهادی کردبی و شههید بوبی چهزدهکات بگهریتهوه. دنیا

بو ئهوهی شههید بکریتهوه. چونکه ریز و شکوی خوی ههیه

شههید

قال رسول الله (صلی الله علیه وسلم)

إن ربکم تبارک و تعالی حبی کریم یستحی من عبده إذا رفع)

یدیة إلیه ان یردهما صغرا صحیح ابی داود ۳۷۷.

واته / بهراستی خوداتان بهرز و پیروزه و زور به شهرمه و

بهخشندهیه. شهرم ده کات له بهنده کهی ئه گهر دهسته کانی

بهرز بکاتهوه و به بهتالی بیانگه ریتهوه

رونکردنه‌وه / کاتیک ده‌ست له خودای گه‌وره به‌رز ده‌که‌ینه‌وه و

داوای شتیکی لیده‌که‌ین خودای می‌په‌ره‌بان شه‌رم ده‌کات

ده‌ستمان به به‌تالی بگه‌ریتته‌وه

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

لیس منا من خبب امره علی زوجها صحیح ابی داود (۱۰۶۴)

واته / له ئیمه نیه ئه‌وه‌ی چن و میرد له یه‌ک ده‌کات

رونکردنه وه / هه ركه سيك چن و ميرديك له يه ك بكات و

نيوانيان تيك بدا . بيغه مبهري خودا (صلى الله عليه

وسلم) ده فرموى له ئيمه نيه

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

ما أعگى احد عگاء خيرا وأسع من الصبر (صحيح البخارى ٣٥٨٠)

واته / كهس به خششيكى پى نه به خشر اوه له سيفه تى سه بر گرتن

باشتر و گه وره تر بيت

رونکردنه وه / هیج خیر و به خششی به قهده و خیره نیه که

نارامگر بیت

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

إني لأمزح، ولا أقول إلا حقا صحيح الجامع (١٣٨٣)

واته. / به دلنیاى من گاته ئه كه م، به لام شتیک نالیم ته نها راستی

نه بیت

رونکردنه وه / هه ر کاتیک گاته یه کت کرد قسه یه کت کرد بو

گاتهش ئهوا با باسه که راستی بیت نه وه کو درو

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

يدخل اهل الجنة الجنة واهلى النار النار ثم يقول الله تعالى . (اخرجوا من كان فى قلبه ميقله حبه من خردل من إيمان صحيح

البخارى ١١

واته / خهلكى بههشت دهچنه بههشت و خهلكى ئاگریش
دهچنه ئاگر پاشان خودای گهوره دهفهرمووی، دهرى بهینن له
ئاگر ئهوهی به قورسای ده نکیکی خهردهل له دلی ئیمان هه بوه

رونکردنه وه / دواى ئه وهى ئه هلى به هه شت و دوزه خ جيا بونه وه
پاشان خودا ده فهرمووى. ئه وهى به قهد قورساي ده نكه خه رده له
ئيمانى هه يه ده رى بكه ن له دوزه خ و اتا له كوتايده ته نها كافرى
تيدا ده مينى

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

لا تدخل الملائكة بيتا فيه كلب ولا تماثيل (صحيح مسلم ١٠٠٦)

واته / فرشته كان ناچنه ماليك سه گى تيدا بيت يان په يكه ر

رونکردنه وه / فریشته کان ناچنه مالی که سیک سه گی هه بیت
یانیش په یکه ر. له شوینی تریش هه یه ده لیت ته نانه ت وینه ش

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

اهل الجنة عشرون و مائه صف پمانون منها من هژا الامه)

وأربعون من سائر الأمم صحیح الترمذی ۱۴۳۵

واته / دانیش توانی به هه شت سه د و بیست ریزن هه شتایان له م

ئوممه ته یه (ئومه تی محمد (صلى الله عليه وسلم) و چل ریزیان له

ئوممه ته کانی ترن

رونکردنه وه / خه لکی به هه شت سهد و بیست ریزن هه شتای
ئوممه تی محمد (صلی الله علیه وسلم) و اتا زۆرینه ی به هه شت
خه لکی ئیستایه و ئیمه ش بی ئاگیان لهم ره حمه ته

قال رسول الله (صلی الله علیه وسلم)

پلا په لا یدخلون الجنة، العاق لوالديه، الديوب، ورجله النساء (رواه)
النسائی و قال البانی حسن صحیح

واته / سی جوړ ناچنه به هه شته وه، خراپه کار به رامبه ر دایک و
باوک، که سی ده یوس، وه ئه و ئافره تانه ی خو یان ده که ن به پیاو،

رونکردنه وه / ئهوانه ی له کهل دایک و باوک خرابن و قسه ی رهق
و ناخوش ده کهن. ده یوس و اتا ئهوانه ی پیاو دههینن بو خوشک
یان دایک یان خیزانیان، وه ئه و ئافره تانه ی خویان ده کهن به پیاو
و یانیش ئه و پیاوانه ی خویان ئه کهن به کج. ئهوانه ناچنه
به هه شته وه

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

(لا يؤمن احدكم حتى يحب لأخيه ما يحب لنفسه)

واته / یه کیك له ئیوه به برواداری تهواو دانانری تاكو چی بو خوئی
پیخوشه، بو برای موسلمانى خوئی پی خوش نه بی

رونکردن نه‌وه / هه‌رشتیکت بو خۆت پی خوش و چاکه ئیلا ده‌بیت
بو برای موسلمانیتیش پیت خۆش بیت نه‌وه کو بس بو خوت
بژیت و خوتت لا گرنک بیت

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

لا ينقر الرجل إلى عوره الرجل، ولا المراه إلى عوره المراه (صحيح)
مسلم

واته / پیاو نابیت سه‌یری عه‌یبی پیاو بکات، ئافرته‌تیش نابیت
سه‌یری عه‌یبی ئافرته‌تی تر بکات

رونکردنه وه / هیج پیاویک نابیت سهیری عهیبی بیاوی تر بکات و
عهیبه کهی بیینی وه ههروه هاش بو ئافره تیش به هه مان شیوه

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

الساعي على الأرملة والمسكين كالمجاهد في سبيل الله او القائم)

الليل الصائم النهار صحيح البخارى ٤٢٤٢

واته / ئه و كه سهی بهرده وام یارمه تی بیوه چن و هه چار ئهدات

وه ك تیکۆشه ر وایه له ریگای خودا یان وه ك ئه و كه سهیه . به

شه و شه و نوێژ ده کات و به روچیش به روچوه

رونکردنه وه / هه ركه سىك يارمه تى فه قير و بيوه زن بدات خىرى
زورى هه يه وه ك ئه وهى جيهاد بكات له پيناو خودا يانىش وه ك
وايه شه وان شه و نويز بكات و روچيش به روچو بيت

قال رسول الله صلى الله عليه وسلم

احب البلاد الى الله مساجدها. وأبغج البلاد الى الله)

اسواقها صحيح مسلم

واته / خوشه ويسترين شوين لاي خودا مزكه وته كانه و ئه و

شوينانهش رقى ليه تى بازاره كانه

رونکردنه وه /خودا مزكه وته كاني زور لا خوشه ويسته . بويه با
زور بهي كاته كانمان له شوينه خوشه ويسته كان خودا بيت و
نهروينه شوينيك خودا هزي لي نيه وه كو بازاره كان

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

اتقوا الله، واعدلوا في اولادكم (صحيح البخاري ٥١٢٠).

واته/له خودا بترسن، و دادپهروهه بن له كهله مناله كاتنان

رونکردنه‌وه/له خودا بترسن جیاوازی له نیوان منداله کانتان
مه‌که‌ن زیاتر خوشه‌ویستی به کور بدن که‌متر به کج یانیش
پیچه‌وانه به‌هه‌مان شیوه

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

خلق الله مائه رحمه، فوجع واحده بين خلقه، وخبأ عنده مائه إلا ()
واحده) صحیح مسلم ۱۶۴۱

واته / خودای گه‌وره سه‌د ره‌حمه‌تی دروست کردوه، جا یه‌ک
دانه‌ی دابه‌ش کرد له نیوان دروست‌کراوه‌کانی، و نه‌وه‌ت و نو‌ی
لای خو‌ی هیشته‌وه

رونکردنه وه /خودا تهنها يهك رهحمى لهسه زهوى داناوه
سهيرى ئيمهى مروف رهحمان بو يهك دهجولى بهزهيمان ههيه
ئهوه تهنها يهك رهحمه خودا ئهوهى ماويهتى بو روچى قيامهته

قال رسول الله صلى الله عليه وسلم (

من لم يرحم صغيرنا، ويعرف حق كبيرنا فليس منا) صحيح ابى (

داود ٣٨٣٢

واته/ههركهس بهزهى به بچوكمان نهيات و قهدرى گهورهمان

نه گريت ئهوه له ئيمه نيه

رونکردنه وه / بهزه‌ی هاتن به مندال که زۆریک ایستا حساب بو
مندال و گوره‌ش ناکهن به داخه وه بیغه مبه‌ر (صلی الله علیه
وسلم) اده‌فرمووی له ئیمه نیه ئه‌وه‌ی بهزه‌ی نیه و ریزی نیه
به‌رامبه‌ر هه‌موو کهس

قال رسول الله (صلی الله علیه وسلم)

ليس منا من لغم الخدود، وشق الجيوب ودعا بدعوى (

الجاهلية) صحيح البخارى ١٨٣.

واته / له ئیمه نیه ئه‌و که سه‌ی له روومه‌ت ده‌دا و یه‌قه

داده‌دریت و شیوه‌نی سه‌رده‌می نه‌فامی ده‌کات

رونکردنه وه / هه ر كه سيك كه سيكي برواته وه بو لاي خودا و
وه فات بكات. كه سه كاني خزمه كاني له خويان بدهن ئهوا له ئيمه

نيه

عن ابى قتاده (رچى الله عنه) ان النبى (صلى الله عليه وسلم) نهى ان

يتنفس فى الإناء صحیح البخاری ٤٢٠٦

واته / بيغه مبهري خودا (صلى الله عليه وسلم) نههى كردوه له فوو

كردن به خواردندا

رونکردنه‌وه/ئه‌گه‌ر خواردن يان خواردنه‌وه كه‌ت گه‌رم بو نايب‌ت

فووی پيدا بكه‌ی تا سارد بيته‌وه

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

إن أول زمرة تدخل الجنة على صورة القمر ليلة البدر، لكل امرئ
منهم زوجتان، ايتان، يرى مخ سوقهما من وراء اللحم، وما في الجنة

أعرب، صحيح مسلم ۱۷۲۳

واته/يه كه‌مين ده‌سته كه ده‌چنه به‌هه‌شته‌وه له‌سه‌ر شيوه‌ی

مانگی جوارده‌ن، ده‌سته‌ی دواى ئه‌وانيش وه كو ئه‌ستيره‌ی

گه‌شاوه‌ن هه‌ر پياويك دوو چنى هه‌يه موخى لاقيان له‌وديوى

گوشته‌كه‌وه دياره و له به‌هه‌شته بي هاوسه‌ر نيه

رونکردنه وه / دهسته ی به که می به ههشت هه مویان وه کو مانکی

جوارده جوانن و دهسته ی دوا ی اوان وه ک ئه ستیره ن وه هه یج

پیاویک بی هاوسهر نیه و دوو چ نیان هه یه

قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم)

إن الله عزوجل حرم عليكم عقوق الامهات ، و وأد البنات ، ومنعا)

وهات ، وكره لكم پلاپا ، قیل وقال ، و كیره سوآل ، و إچاعه المال ، صحیح

مسلم ۴۸۲

واته / به راستی خودای گه وره حه رامی کردوه له سه رتان ئازاری
دایک و باوک بدهن ، زینده به چال کردنی کجان و ئه نجام
نهدانی ئه رکی سه ر شان و وه ر کرتنی شت به ناهه ق ، وه سیئ
شتی پی ناخوشه بوئان : قسه هینان و بردن : و زور پرسیار
کردن ، و مال به فیروئان .

رونکردنه وه / نابیت خراب بین له کهل دایک و باوک دا و حه رامه
کجان زینده به چال بکه یین وه وه ر کرتنی شتیک به ناهه ق وه
خودای گه وره هه زی به م سیئ کرده وه نیه که ئیستا باوه قسه
هینان و بردن . قسه ی که سیک ی تر ببه ی بو که سی تر نیوانیان
تیک بده ی یانیش غه یبت وه زور پرسیار کردن . زوریک هه ن
پرسیاری بی مانا زور ده که ن و ئاگایان لی نیه خودا هه زی به و

کرداره نیه وه مال به فیرو دان. خه جکردنی پاره به شتی بی

سود و بی خیر وه کو ئیستا ده بینین پاره به سه ر گورانیبژ

ههلهدری خودا ههزی به و کرداره نیه با خومان پیاریزین